



经济及社会理事会

Distr.
LIMITED

E/CN.4/1994/L.15
16 February 1994
CHINESE
Original: ENGLISH

人权委员会
第五十届会议
议程项目6

向南非种族主义和殖民主义政权提供政治、军事、经济
及其他形式的援助对人权的享受所产生的不良后果

阿尔及利亚、安哥拉、布隆迪、喀麦隆、中国、
哥斯达黎加、古巴、埃塞俄比亚、伊朗伊斯兰共和国、
肯尼亚、莱索托、马达加斯加、马拉维、毛里塔尼亚、
尼日利亚、塞内加尔、苏丹、突尼斯、赞比亚和
津巴布韦：决议草案

- 按照经济及社会理事会职司委员会议事规则第69条第3款作为提案国。

监督和协助南非向民主过渡

人权委员会,

回顾防止歧视及保护少数小组委员会1992年8月21日第1992/6号决议,

注意到经济及社会理事会1993年7月28日第1993/45号决议, 理事会在该决议中授权小组委员会委托朱迪思·塞菲·阿塔赫女士担负就南非向民主过渡情况每年提出报告的任务,

意识到大会关于取消对南非的经济制裁的1993年10月8日第48/1号决议和关于消除种族隔离和建立一个统一、民主和非种族主义的南非的1993年12月20日第48/159号决议, 大会在决议中要求各国政府充分遵守安全理事会规定的强制性武器禁运,

欢迎南非政府迄今为止在举行首届非种族主义选举方面取得的进展,

考虑到特别报告员的报告(E/CN.4/Sub.2/1993/11/Add.1), 其中着重论述了南非政府迄今为止取得的进展以及南非顺利向民主过渡所可能遇到的障碍,

关切地注意到暴力和政治不容忍的持续不已所造成的危险, 认为这可能会妨害顺利向民主过渡,

注意到南非顺利民主化的其他障碍, 其中特别包括使大多数非洲人在实现其经济、社会、文化、公民和政治权利方面得不到同等机会的种族隔离遗毒,

1. 赞赏地注意到特别报告员关于南非的积极事态发展的报告(E/CN.4/Sub.2/1993/11/Add.1);

2. 强调消除南非向民主制度过渡所遇到的一切障碍的重要性;

3. 还强调南非政府必须创造一个有利于个人实现其经济、社会和文化权利及行使公民和政治权利的环境;

4. 要求所有国家充分遵守安全理事会规定对南非实行的武器禁运, 直到安全理事会另有决定为止;

5. 赞同特别报告员在其报告中提出的所有建议, 并请秘书长确保这些建议从速得到执行;

6. 责成人权事务中心根据要求向民主选出的南非政府提供咨询服务和技术援助方案;

7. 请特别报告员在1994年对南非进行两次访问, 以便进一步了解南非向民主过渡的整个进程, 并向委员会第五十一届会议提出报告;

8. 请秘书长向特别报告员提供一切必要的协助, 使其能够履行这一任务;

9. 鉴于南非的局势变化，决定将题为“向南非种族主义和殖民主义政权提供政治、军事、经济及其他形式的援助对人权的享受所产生的不良后果”的议程项目改成题为“监督和协助南非向民主过渡”的项目；

10. 还决定在新的议程项目下审议特别报告员在其提交委员会第五十一届会议的报告中提出的各项问题。

XX XX XX XX XX